

大漢公報

孔子紀元二千五百年

夏曆歲次己丑年十月十四日

本報地址：TAIHONPO

Table with subscription rates: 本報價目表 (零售每份六仙), 每月, 三個月, 半年, 一年.

蔣介石在重慶 幾被共軍活捉

成都三日電。合衆社訊。中共軍隊此次攻陷重慶。幾乎活捉蔣介石。現在蔣氏已脫險。此事可以由報章發表。查當時情形之危急。蔣氏全體官員。莫不相驚失色。在共軍向重慶猛烈進攻時。蔣氏即即動欲撤退。但彼自念。若先自離重慶。市內必發生混亂。有等官兵恐不能依次序撤退。所以決意留重慶。至星期二。局勢緊張。已成千鈞一髮。彼不得已乘自備汽車赴西北方機場。惟路上充滿難民。擁擠不堪。蔣氏之汽車不能通過。彼被迫捨去汽車。乘一輛人力車。及行不多時。見有吉普車迎面而來。彼即躍進。勸機師向飛行場疾駛。至夜半抵步。彼登上其自備巨型機。但彼仍不肯起行。吩咐機師待至天明。始可起飛。蔣氏僅離重慶後數小時。全市即已被共軍佔領云。

美國將護照 送交李宗仁

香港三日電。美聯社訊。美國特別護照。是日已送交中國代理總領事李宗仁。該護照是用洋臘封固。扎以紅絲帶。非常華麗莊嚴。與平常護照不同。據此間人士推測。美總統杜魯門。或已邀請李氏赴美。李氏上賓。迎李氏入居總統府云。

或須再遷至西昌

成都三日電。合衆社訊。佔領重慶之共軍。連日繼續向西進攻。成都通南之三條公路。已完全斷絕。成都至重慶公路亦已不通。共軍進兵之迅速。致成都亦恐不保。在三星期後。或將併為共軍攻陷。以現在情形觀之。國民政府。或須再向西遷。遷往四川西南角之西昌。該地地處深山。較易防守。西昌距成都西南方。約二百二十拾五里。

班禪就位企圖還藏

香港電。最近班禪喇嘛將世登位。象徵西藏之內閣問題。西藏人雖以班禪喇嘛為最高之神領袖。但于已往廿五年間。並未予以實權。班禪喇嘛向來僅為宗教領袖。

助蔣日本空軍 在台灣成立

東京三日電。美聯社訊。美佔領軍當局。有前任日本陸軍軍官。已組織日本空軍。為中國政府效力。對抗共產。該日本軍官為根本博。戰時曾任駐華北遠征軍司令。該空軍已在台灣成立。飛行員五百人。俱是日軍有經驗機師云。

美現在研究 一種輕便原子彈

華盛頓三日電。美聯社訊。美陸軍部。最近正研究一種輕便原子彈。可能為步兵利用作進攻之新武器。此種輕便原子彈。將較現有者為小。以利便攜帶往戰場云。

英婦恐怖原子彈 竟先期投水自盡

英國布列斯對三日合衆社電。英國婦女雲梳夫人。現年卅九歲。在家收聽無線電收音機。聞及關於原子彈之恐怖。她即對丈夫說「吾寧可現時死而不欲等待至何時」。翌日雲梳夫人。竟真向一小溪跳下自盡云。

菲島三處起暴亂 菲島三處起暴亂

峴呢拉三日電。國際社訊。菲律賓之巴里加新省。上星期起叛亂。是日已變平。但在菲島其他地區。復有三處發生暴亂。據呂宋島兩主要省發來電訊稱。有叛徒軍隊。最近偷進該兩省。與農民游擊隊會合。四處作亂。騷擾治安云。

李宗仁 定四日來美

三藩市共同社電。據香港英文虎報日昨載稱。李代總統定於十二月四日動程赴美。其訪美期間。亦已定為四十五日。據李氏之代官人稱。李代總統因患腸病。應赴美國治療。但如能獲得美國之道義與物質援助。則大有利於中國云。

英美圖吞西藏 英美圖吞西藏

美聯社莫斯科電。蘇俄新時代週報消息。美國廣播員評論員湯馬士。曾由美國政府派往西藏。企圖飛往西藏對德作戰之飛機。共計七百五十架。其中大部屬「司四十七」號機。「車二十五」號機及「陸二十一」號機。電台時事評論專

被逐法人 為火車碾斃

德法漢堡三日合衆社電。被逐出法境之九名法國人。其中有一人。在火車內跌下被碾斃。其地點是在德法邊境區內。當時火車正在疾駛。當局現疑阿夫黎是自殺。查該九名法國人被逐出法境。是波蘭報復法國將波蘭人驅逐之舉云。

荷機迫降撞地

巴達維亞三日電。美聯社訊。荷蘭方面報稱。荷蘭飛殼煤油公司巨型飛機。昨日在賓加島迫降撞地。撞地毀壞。機中人員多名或有傷。機上人員多名或有傷。

美上議員 建議美軍守台灣

合衆社華盛頓電。上議員史密司。昨日建議。美國軍事佔領台灣。作為在遠東防止共產黨擴張之堅強立足點。史氏並請任命麥克阿瑟將軍。統管指揮遠東。

孟甘摩利首途回英

美國紐約三日統社電。孟甘摩利元帥。昨日已乘輪回英。彼於昨離美前發表談話。謂彼此次來美。與美國防務首要會商。甚為滿意。彼謂須與美國國家合作團結。則「東方」之威脅。實無重大問題云。

美抗議書 已交葉公超

華盛頓三日電。合衆社訊。美國國務院。昨日向中國政府遞交抗議書。謂中國政府。在港海峽之通商口岸。對外國商船。實行封鎖。妨礙國際通商。美方抗議。已於昨日交給留在香港之國府代表。謂該代表。應向國府轉達。並請國府。即行撤銷封鎖。實屬無理。違背國際公法。美國人因此次之舉。受損失。國民政府應負全責云。

太平洋颶風 向菲律賓吹來

峴呢拉三日電。合衆社訊。菲律賓氣象台。根據美空軍偵察報告。謂太平洋颶風。現在菲律賓之東向西吹來。每小時吹行八十五里。現離菲律賓東岸約二百九拾五里。若風向不改。明日或將吹襲菲律賓中部。此區拾月廿一日以來。慘遭颶風兩次。死人一千四百四十二名。

新西蘭 國民黨下週執政

惠克曼三日電。合衆社訊。新西蘭國民黨。於昨日星期三。舉行全國大選。大敗執政十四年之勞工黨。現定下星期五開始執政。國民黨提倡私人營業。不重視國營。故此大勝。大勝利。國會八十個席位。國民黨佔有四十個。勞工黨僅佔三十四個。位居反對黨。

美領事預備離瀋陽

華盛頓三日電。美聯社訊。美領事館。已準備離瀋陽。彼已與瀋陽一旅館。行舍佈置一切。定於下星期三。由瀋陽乘火車先至天津。由天津轉乘輪船返國。在離瀋陽以前。彼須找清工人薪金。及一切解僱津貼。此外并須向當局存下保證金。保證領領賬項。已清算找清云。

雲埠建權定期交代

逕啟者。本社定于十二月三日(星期六)晚八點鐘。舉行交代典禮。(並設茶會。羅妙手製茶點。統請各男女社員。依時蒞臨。典禮。是所至盼。此佈。雲埠建權社預啟。中華民國三十八年十一月三十日。

雲埠建權長紅照錄

逕啟者。本社定于十一月廿四日(即星期日)下午八點半鐘。召開全體首次大會。討論本社第一週年紀念事宜。統請全體新舊社員。暨各男女社員。依時蒞會。共贊進行。是所至盼。此佈。雲埠建權社再啟。中華民國三十八年十二月二日。

今晚又有風雨

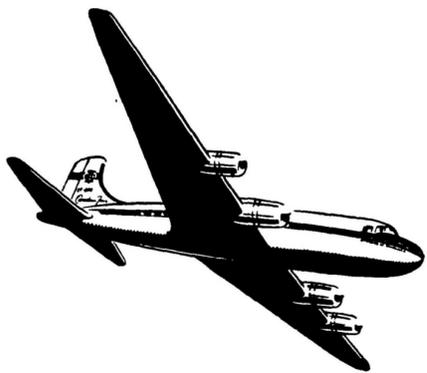
卑詩省今日之溫度降低少雨。是以多數地方之涼水漸退。交通亦照常恢復。古陳林河沖斷之食水。經連夜開工修復。西溫哥華之新比梨橋。約于星期日午。可以竣工。但天文師預言。今晚又有大雨。并有颶風。希望其能一陣過云。

市民被碰傷甚重

溫哥華蘇非亞街五八一號。於星期四下午。發生一宗車禍。受傷甚重。有性命之虞。警察謂。上卡時被碰云。

FLY Canadian Pacific

世界最新式「空中皇后」巨型客機
逢星期一由雲高華飛香港
逢星期四由香港飛雲高華
聯絡南北美各大都市



機內溫度調節適宜
可容乘客三十六人

橫渡太平洋最短最快之航線
由香港來坎旅客無需美國過境證
詳情請詢問
本公司或詩不亞各埠辦事處或旅行社

坎拿大太平洋航空有限公司

男女青年醉酒被拘

溫哥華警察。昨拘獲九名十餘歲之青年男女醉酒。男六名女三名。拿回警局申斥一場。并警告以後不得再犯。乃釋放之云。

良心賊將款交還

溫哥華訊。一婦人於星期五夜。在一餐室之櫃中竊去款項三十二元。事後良心自問過不去。乃交其男朋友携回。并寫一信條為當時宜銀急用。真是抱歉云。

工人物件被燒燬

溫哥華訊。華裔胡島很梳力的煤炭公司之小屋。是工人用以食午餐及沖涼者。昨日不知如何起火焚燬。工人之物件付一炬。損失逾一千元云。

搶銀囊賊失望

溫哥華訊。布洛威東一七三六號之四夫威雜貨店。昨夜被搶劫打碎玻璃窗。搜取一帆布袋而去。以為其中是銀幣。後知只是收條乃棄之云。

議員反對煤氣管

無一人附和之

奧太瓦電。夫李沙河區之國會議員克魯勝。昨夜在衆議院演說。反對亞省裝自然煤氣管至海岸。卑詩省自由黨議員。無一附和之者。勝氏甚為憤怒。拍案大呼。故秩序紛亂登時云。

詩不航空總理往英

擬購噴射機航遠東

奧太瓦電。加拿大太平洋航空公司總理麥于拿治今日飛英國調查噴射式載客機情況。以便採購。用以行太平洋洋線。記者用長途電話訪問之。麥氏謂其公司對未有最後之決定。一我往英國考察幾家噴射機廠。約一星期後回來乃再定奪。用噴射機橫渡太平洋之事。非可于短期內實現。如果時不航空公司實現用噴射客機。則可在溫哥華與東京東京食晚餐。現在該公司所用之客機溫哥華皇后號。由香港飛回之紀錄。為二十六小時十二分鐘云。

中行控美國銀行

截留存款

三藩市訊。據此間江古報日昨載稱。上海中國銀行過去曾在本埠化古銀行存有存款六十二萬餘元。最近紐約中國銀行向該行提支款。竟遭截留。乃向三藩市聯邦地方法院提出起訴。在紐約方面。一般銀行均不以中共政權為考慮對象。毫無拒絕提款之情事。今該化古銀行庸人自擾。別生枝節。未免多事。該報又載。據加省有中國存款之銀行之律師稱。關於提取此種存款之主權問題。將由美國國務院決定。如美國承認中共。則中共始有權過問云。

四萬元偽幣四年監

其妻已認罪未判
安省古爾夫訊。夫冷西曾拉三十二歲。因有四萬元加拿大十元偽幣被拘。昨日被判監四年。其妻布蘭治于九月十八日在布洛威被拘。是星期認罪同案。留候至下星期一。下判詞云。

域埠無日不雨

域多利亞訊。不及兩星期內。域埠共下兩五。七八寸。自十一月十一日以來。未曾有一日無雨云。

雜貨生菓店出賣

請來參觀此雜貨生菓店一部份裝置取價千元貨物另計此生意可擴充成一大瓜菜生菓欄東主必須離埠請來洽商 3364 CAMBIE ST.

肥園出頂

本園面積十五英畝位在魯威埃倫架生自由車驛馬俱備向來出產豐富因各件志切歸國所以將園出頂如有梓里有志營斯業者勿失良機合意者請來阻洽街東亞苗公司面商是安 魯威埃倫新德生園啟

首飾



鑽石及珠寶
各種鏢仔
非常齊備
前日 Tud & Manning
愛羅時首飾公司啟
EILERS
574 GRANVILLE ST.

州廣仁堂馳名滋補藥酒



十一月十五日起特別大減價
經濟第一 濃猛第一 滋補第一

補氣補血 龍虎鳳酒
滋陰滋腎 三蛇藥酒
強壯活絡 熊掌酒
延年益壽 虎骨木瓜酒

旺血強心 烏腳藥酒
固本培元 蛤蚧藥酒
補腦滋腎 虎骨木瓜酒

各埠代理，銷流快，利權厚，請僑商注意
總代理：雲埠國信有限公司啟

美國郵船直接運到大批水貨

生鮮蓮藕 好貨
沙洋粉葛 廉價
紅芽芋仔
生鮮栗子

Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-91 Pender St. E.
P.A. 603-7A, 3725
Vancouver, B.C.
雲埠國信有限公司謹啟

味本增價啟事

美國古利富味本。歷蒙僑界譽為頂好調味粉。最經濟而味最強。成為家家必備。殫館酒樓必須之日用品。但自美元漲價。成本多百分之十。所以未立即起價者。一因存貨尚多。二因犧牲利潤。茲定十一月十五日起。增價些少。以資彌補。惠顧君子祈為鑒諒。

△味本新價
十磅庄每罐七元五 卅兩庄平安士每罐七元五
九兩庄平安士每罐三元五 二兩五庄每罐八毛

代理利權甚優 總代理：雲埠國信有限公司啟

代柬

謹訂民國三十八年十二月十一日(星期日)午後一時舉行第三十六週年紀念典禮。宴具潔茗。同日午五時半設筵于新華僑酒樓。歡叙屆時統請
黃江夏 堂
黃雲山 公所
伍氏 公所
易勝榮 幸

黃雲山總公所同人敬約
Wong Yun Sun 537 Main St. Vancouver, B.C.

域埠洪門體育會瑞獅團鳴謝採青

民治黨拾壹元 總獅團社拾三元 晉美酒樓拾元 民宴酒樓五元
崇義會五元 廣生一元 廣合二元

生合隆記有限公司

HOP SANG LUNG KEE CO. LTD.
79 Pender St. E. Vancouver, B.C.
PHONE PA. 5845

新辦到
合時補品
正朗底崙
正肥又大
正金錢龜

黃堃俠事務所代理

詩不航空飛機票 兼理美國總統輪船
東亞輪船公司船票 專辦入籍移民事件

雲埠同裕安公司總代理

祖國老牌 岐豐玉藥酒
班豹烏脚。周公百歲。梧州蛤蚧等藥酒



Hong Yee On Co. 電話 PA. 5084 Quon H. Wong Agencies
同裕安公司 141 E. Pender St. 黃堃俠事務所
Vancouver, B.C.

新到祖國捷利公司美國金聲公司唱片
大鄉里 史 二只 莫忘今宵
騎牛 二只 郎心碎妾心
閩南學 二只 錯抱秦樓月
風情老 二只 恨鎖瓊樓
梅知歸 二只 珠聯璧合
胡不歸 二只 天賜良緣
大傻買猪 二只 心心相印

每只一元五 函索即奉

人類聖誕 民族冬季

由十一月廿一號 至十二月廿一號止
英美兩國批發同價
白油腸：每磅一員
鴨肝腸：每磅一員
招商代理利權優給
期內定貨利權同享

一萬磅

WING WING CO. LTD.
458 Hastings St. E.
Vancouver, B. C.

榮榮臘味有限公司謹白
兩大節期 總大平賣

美籍華人集會訊

紐約訊：本市華人共達數萬。其屬籍者。為數不少。同時最近因兵役及居留七年而准許入籍者。人數更增。惟我籍民雖多。但不注重結合。致對於爭取華裔利益之事件。每多不能順利進行。例如欲求中央政府增設華埠郵局。紐約市府補助華僑學校。改良華埠街道。改換華埠街燈。以資點綴等。每因我籍華人選舉票太少。政府人員充耳不聞。

現任紐約中華公所理事梅金波。前曾任華埠同濟支會總理。一方面面議於在紐約辦事之不易。本省市職官不容我華人過問。一方面則在積極籌備之良果。深覺非將美籍華人團結起來。以選舉票為交換條件。爭取僑胞之利益不可。因此。遂與紐約刑事法庭律師羅德夫。人李銀鳳。華裔退伍軍人會總幹事黃健章。華人律師湯鴻業等相商。決定進行組成美籍華人團體。指導選舉。支配人才。小則可為僑胞服務。大則可為僑胞爭取應享之權益。將來且可為我華人充任政府機關職員。此對我全體固有辦事順利之裨益。抑亦無人再敢歧視我華人。現梅君等已於十一月二十日(星期日)晚間九時。假區且林十果十二號同記茶室。舉行咖啡座談會。先招足五十名美籍華人。即向紐約省政府立案。請領執照。頃因未有會址。其辦事地點。將於會後由各僑胞商定。

紐約華匪 劫僑胞被捉獲

紐約訊：僑胞楊德維(譯音)。向在項士區自由街壹百零四號經營餐館。家住項士區奧遜公園壹百零拾六號。昨夜十二時半由餐館收市回家。不料甫抵寓所。忽有華匪二人上前襲擊。一人從背後緊扼楊氏頸項。用磨刀石猛擊楊氏頭部。另一人則從楊氏之衣袋搶去壹百元鈔票而逃。動手擊楊氏之匪。被楊氏咬斷其壹只手指。劫後楊氏負傷叫警。由警察送往項士區普通醫院救治。不久警察得悉士大夫之報告。前往尖刺架一百貳拾一街地庫車站之廁所。將該匪手槍及楊氏咬斷之手指。解赴尼治孟法院審訊。控以傷害及搶劫之罪。據該匪供稱。家住布碌崙珍珠街二百七十七號。姓朱名寶利。係一失業廚工。

路監工被車碾死

片市魯別訊：西人斯宛遜。是築路監工。昨日在埠外被一運輪汽車碾死。

輔行雜貨公司 國貨商場

場商貨國 團集產土

新到冬節禮品

精裝糖薑金橘
馳名福建茶葉
江西磁器茶具
杭州絲織顧繡
大小正樟木箱
各款送禮國產

FOO HUNG COMPANY LTD.
129-131 PENDER ST. E. PHONE PACIFIC 6633
VANCOUVER, B. C. CANADA

吳國華辦事處

HARRY JAMES
INSURANCE
& REAL ESTATE
212 KEEFER ST.
TAtlow 1377

將來關於管車
政府或要再考
顧客如有問難
自當竭誠幫助

◎水龍煤油爐
歡迎開價快捷妥當
HUGO C. ORRE
2117 Venables St. HA. 5713

龔邦耀 醫師
DR. EDW. B. GUNG
193 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
診所 PA. 8610 住宅 FA. 7741L

陳繼堯 醫師
628 MAIN ST. 緬街
診所電話 TA. 2824
VANCOUVER, B.C.

廣隆隆有限公司
特別密織
羊毛背心
各款內衣
頂靚說衫

生隆棧藥房
SANG LUNG JAN
35 Pender St. E. Vancouver, B. C.

美盛金舖
MEE SHING
434 Columbia Ave. MA. 2501
Vancouver, B.C.

雲埠伊頓公司
THE T. EATON CO. LIMITED
VANCOUVER CANADA
君在伊頓百貨公司交易
值得伊頓之著名担保貨
物包令滿意
否則原銀奉回
其所滿意者
即其價值與服
務等是也
伊頓交易最得君之信任

4X 麵類
請常食美味優越之各種麵類
市嘜麵類
Canadian Bakeries Ltd.
快捷送到
瑪普煤炭公司
MARPOLE COAL CO.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B. C.

滿地可銀行
BANK OF MONTREAL
汝樂意在滿地可銀行交易
本行交易含有一友誼及明白之特色
滿地可銀行是加拿大最富之銀行而在全加國由東至西為百五十餘萬人服務
請與最近支行司理相識便知他是汝之寶貴朋友
滿地可銀行與加國各界人士接洽已有百三十年矣

新亞旅社
HOTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B. C.

氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
Pacific 8829

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone PACIFIC 6436
Vancouver, B. C.

請各界僑胞注意
本號各種貨品
並有參茸玉桂
一律削價平售
歡迎僑胞參觀

精補精
雷鳴春
本號精製之精補精
能補元氣
壯筋骨
益精神
凡體弱多病
氣血虧損
腰酸背痛
頭暈目眩
失眠健忘
遺精早洩
婦女經閉
產後失調
小兒疳積
消化不良
一切虛弱
症候
服之立見
奇效
誠為
補品中之
冠也
每瓶一元
五角
各大藥房
均有代售
總發行所
精補精
總發行所
精補精

426 MAIN ST.
(樓二號六二四牌門街緬)
DR. W. S. CHU DENTIST
DR. S. W. LEUNG Physician & Surgeon
J. K. CHOW OPTOMETRIST
周愛權
電話 MARine 5938
鏡眼舊製破新
必先親為快
愛權

電派路銀行
Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street
Vancouver, B.C.
華友欲回家鄉者注意
(代理) 江蘇省上海大連
河北省天津大連
下列廣東省各城市均有分行
廣州 汕頭 梅縣 潮陽 揭陽 普寧 惠來 饒平 豐順 潮安 澄海 饒平 豐順 潮安 澄海
電話 2548
Garden 1171

趙社
Dr. F. S. Chu - Phys. & Surg.
16 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
上午在公醫院服務
下午二時至五時在醫館
MARINE 2053
WEST 1489 L-1

中國經理有限公司
China Agencies Limited
MA. 8105 Res. CE. 3328
256 E. Pender St. Vancouver, B. C.

國內新聞

香港僑匯轉驟停頓

香港十一月八日訊：據港滙消息，聞粵局勢不穩後，港市匯價大減，目前原屬僑匯旺月，在平時，海外僑胞，每於此時開始匯款回國，內眷屬，備作過聖誕節或新年之用，但現時匯款回國之款項甚少，主要原因，尚未全復，且一部份僑眷，已遷居港或遷往海外，而僑匯多屬粵籍人士，在此情形之下，僑匯自然大減，料今冬之僑匯較之往年，勢將相若甚遠。

又訊：昨據本港銀業界某權威人士語記者稱：邇來自粵南局勢變動，數大城市相繼易手後，東南亞各地轉匯港滙，已多陷入停頓狀態，各地僑匯，紛紛來港與關匯批局匯款，洽商補救，但并無具體良好辦法，因而除大城市匯款大宗，尚取匯外，小城市匯款，小宗匯，乃迫使投寄無門，唯靜待將來局勢發展，據稱：一應勢已深引致各方之注視，蓋僑匯于國內經濟之關係，至深且巨，據估計：戰前戰後僑匯數字，每年可達美金一億元至一億五千萬之鉅，而東南亞及南洋地區為最大宗，戰前因多經由銀行匯入國內，而戰後則由於國內金融動盪不已，因多經由僑批局而走入黑市，但僑匯固仍為僑胞所經營，其終於流入國內，始無可置異處，是以目前僑匯問題，隨國內局勢之發展，當局咸應有合理辦法處置，緣各地僑批局實為適應環境需要而設，彼等凡有華僑集居之地，則無不設機構，而其匯兌之收取手續費，則極低，寄遞固至迅速，而尚可除欠批滙，是以其存在，雖亦與國內外金融法令相抵觸，其業務則至受僑胞僑眷之歡迎，故在目前局勢，當局非僅應不予取締，正相反而應極力予以引導，俾走入正途，庶幾國家當局得可掌握之，如目前各海外地區之限制，當局亦應以外交方式而維護之。

但自上述粵南局勢變動後，粵南僑匯匯款旺地（隨局勢之發展，由於當局對此，尚無具體辦法，故僑匯除較大宗者，尚有經港滙市密轉匯外，由於交通信路之隔絕，小宗匯，以及過去各地區直接匯往國內者，則已俱陷停頓，如暹羅、緬甸、如荷屬地區，以及星洲之限制銀匯買滙港滙即是，暹、緬、荷、印、地區之僑批局，乃多派人來港，與關匯方面之僑滙局商洽，恢復僑滙事宜，但關於上述關係，小城市之小宗匯，固仍多無法承接轉匯云。

江會展開支前運動

江門訊：江會支前司令部，十一月廿三日，命令各鄉征借谷柴草等軍用物，限期三天內征足。

李福專醫皮膚病限日痊癒

專醫跌打刀傷癰疽疔毒立止痛限日痊癒

秘製環球唯一實驗皮膚病膏(每盒貳元半)

請君注意！如有皮膚患者請速來此藥膏應驗過拜靈神

◎遠年爛腳拔毒生肌珠珀散 每樽壹拾元

◎跌打刀傷止血止痛拔毒生肌散 每樽四元

◎應驗如神搜毒丸 每樽六元

本醫生醫務所寓高華旅館哥林比亞街門牌四一四號第一號房

△雲坤代理處 金利源 廣萬生大寶號 域埠通生源寶號

通訊處 LEE FOOK P.O. Box 373 Vancouver, B.C. Canada



新鮮則可領略較好的吸烟滋味

請買水手牌 PLAYERS

和享受一常新鮮的烟仔。

天香醬園

CANADIAN SOYA INDUSTRIES LTD.
2131 Dundas Street Vancouver, B.C. HA. 3788

雙老抽油 花旗抽油 白豉油 原豉油 豆腐豆豉 老火蠔豆豉 罐頭香豆豉 十淨味天 經濟味素 金色醬油精 天香調味粉 蠔油蠔豉 井常有 黃豆烏豆綠豆 淨生油芝麻 麵干腐乳菜片 沖菜蠔菜蝦肉 津絲 蒜醬 花蘭打咸魚 露香皆魚 隨時發客

接整水龍

本店接整水龍水廁等工作快捷妥當 工精價廉華友光顧隨時應命

D. Drummond
265 Pender St. E. Rear
PA. 4634 住宅 FA. 2792L

頭暈身熱 飽滯 唔駛怕 唯刷家 藏最効 平安茶

攝影大家周權初先生證明書

本人患此症多年，經周先生診治，服藥後，頭暈身熱，飽滯，唔駛怕，唯刷家，藏最効，平安茶，功效神速，特此證明。

贈券

憑券不取分文類即寄贈 平安茶一瓶以備試用為盼 此致雲華五洲藥房

ENG CHOW CO.
104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

馬開錫器行 HOY'S

450 MAIN STREET Vancouver, B. C. PA. 1813

汽爐、電箱櫃、煤油爐、熱水瓶、洗衣機、電風扇、電熨斗、中西唱片、收音機、電唱機、煤油用具、應有盡有、價額克己、可供銀期。

THE ROYAL BANK OF CANADA

支行位於緬街夾喜市定街

歡迎華僑儲蓄。用最好利率。匯款往中國及香港等處。郵匯電匯。均快捷妥當。

BAMBOO TERRACE

155 PENDER ST. E. Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

竹林餐館 雲埠著名 大筵小酌 隨時應命 上等廚師 烹調巧精 地方雅潔 招呼真誠 貴客光顧 無任歡迎

本館主人啓

飛公司

總代理金廚味粉

六安沙梅庄每箱二打 一磅罐罐庄每箱四十八罐 二磅罐罐庄每箱二十四罐 二五磅罐罐庄每箱十二罐

鮑魚發行 價格相宜

FATA TRADING CO.
251 E. GEORGIA ST. VANCOUVER, B.C. 電話 TA. 2036

暗市黨長壽店

ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA 0141

B. C. COLLATERAL

77 E. Hastings St.

專詩押舖廣告 頭月息納五厘 以後每月三厘

OWL DRUG CO.

澳路藥材舖

喜市定夾街 喜市定夾街

鐵精牛肉汁補身 酒每樽一元 珍珠嘜牙粉 每三毫

各種紙料平沽

本店常有各種紙料發行及學校文房用品發售華友光顧極表歡迎

SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B. C. 勿勿地威臣紙公司謹啟

新舊屋蓋包工廣告

本公司承接一切平屋屋蓋工作無論新舊修葺工精價廉種類則有柏油砂礫及地氈青瓦自由採擇能包工作歡迎問價不收分文

EMPIRE ROOFING CO.
MA. 1447

襟仔梳銀行

THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
501 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.

本行設在緬街夾片打街向為華人服務經有居於雲高華埠不妨請來接洽若君遷往外埠仍請與本行通訊如用華文致函本行亦能解讀新遷來埠者均為本行歡迎

聯活公司冬節禮品大貢獻

D49 上圖是本店計造之光滑緞家中便者女睡衫褲領與袖以中國緞緞緞色邊綉是黑緞所製更映出嬌艷美麗金黃紅淺藍色每套廿七元半 D51 光身緞女睡衫褲有深綠紅、淺、藍由十二號至二十號每套拾六元九角五分

D59 絲印色花夾棉女長袍溫暖舒適有白、粉紅、淺藍色、由十四號至二十號 每件壹拾五元九角五分

819 光面緞女長袍適合四時之用有黑、紅、藍、綠等色 每件拾六元九角五分

512Y 是本店別出心裁之光面緞男界逸暇抽煙用之短褸以中國緞緞出邊特別雅貴有紫紅、深藍 每件拾六元九角五分

文華綢男女搭巾及絲髮每也零沽

34A 桃栗色文華綢球搭巾每條四元二角五分 每打廿七元九角五分

33A 粉紅文華綢球搭巾每條四元二角五分 每打廿七元九角五分

31A 雪白文華綢球搭巾每條四元二角五分 每打廿七元九角五分

32A 雪白文華綢球搭巾每條四元二角五分 每打廿七元九角五分

各種絲說衫

大花文華綢 每件拾五元半 中花文華綢 每件拾五元半

149S 雪白絨絨說衫每件拾八元九角五分

250S 奶色山東綢說衫每件拾五元五角 262S 靛白色尼絨說衫每件拾五元五角

23A 大花文華綢 每件拾六元五角 261S 灰色尼絨說衫每件拾九元七角五分

24A 全上圖光面緞說衫每件拾五元五角 263S 沙色尼絨說衫每件拾九元七角五分

87Y 尼絨急必(能自洗不皺)有淺沙棕黃紫紅深綠中藍等色每件拾五元五角

302S 英國耐用尼絨說衫每件拾五元五角 265S 小花白色尼絨說衫每件拾五元五角

228S 雪白說衫白竹紗 Silk Broad Cloth..... 每件拾五元九角五分

453C 左中尺一尺八縐綢淡白龍鳳球襪 每張六元二角五分

760C 上圖是厚光消球縐綢中間及角方縐綢美無匹大六十寸方每張九元九角五分

最美術化最華貴之盒裝絲巾

23X 上圖蓮花形二頭庄絲巾 每盒壹元七角五分

20X 翠芳會圖三頭庄絲巾 每盒壹元七角五分

21X 雙雷形三頭庄絲巾 每盒壹元七角五分

22X 花蝶形三頭庄絲巾 每盒壹元七角五分

168X 雨傘形二頭庄夾香水絲巾 每盒壹元七角五分

27X 貓兒花形三頭庄絲巾 每盒壹元七角五分

C27X 珠亮形男女庄絲巾(女巾一條男巾一條) 每盒壹元七角五分

49X 上圖印三色 D32 緞面女拖鞋每對壹元七角五分

目有白、粉紅、淺藍三色 每條五毛 正巴黎花露水一安士原價十五元 平沽十元半

大幫顧繡絲畫平沽請來參觀!

聯活公司 LINWOOD COMPANY
105 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.

